

1. Record Nr.	UNINA9910823542203321
Autore	Chesterman Andrew
Titolo	Contrastive functional analysis // Andrew Chesterman
Pubbl/distr/stampa	Amsterdam ; ; Philadelphia, : J. Benjamin, c1998
ISBN	90-272-8261-7 1-283-22198-5 9786613221988
Edizione	[1st ed.]
Descrizione fisica	1 online resource (238 p.)
Collana	Pragmatics & beyond, , 0922-842X ; ; new ser. 47
Disciplina	410
Soggetti	Contrastive linguistics Discourse analysis Functionalism (Linguistics)
Lingua di pubblicazione	Inglese
Formato	Materiale a stampa
Livello bibliografico	Monografia
Note generali	Description based upon print version of record.
Nota di bibliografia	Includes bibliographical references and indexes.
Nota di contenuto	CONTRASTIVE FUNCTIONAL ANALYSIS; Editorial page; Title page; Copyright page; Table of contents; Preface; Chapter 1. Contrastive; Chapter 2. Functional; Chapter 3. Analysis; Chapter 4. Rhetoric; Chapter 5. Closing Comments; References; Author index; Subject index
Sommario/riassunto	Why is a raven like a writing-desk? The concept of similarity lies at the heart of this new book on contrastive analysis. Similarity judgements depend partly on properties of the objects being compared, and partly on what the person judging considers to be relevant to the assessment; similarity thus has both objective and subjective aspects. The author shows how contrastive analysis and translation theory make use of the concept in different ways, and explains how it relates to the problematic notions of equivalence and tertium comparationis. The book then develops a meaning-based contrastive